

大清宣統三年

本館新編禮拜外日出一張
外埠均可函致本館取閱如外
埠函致加寄費可也除日報
照常刊送外復不惜工本從
德探辦新式機器各樣件並
與各國各樣活字及各式花邊
等類有西人排印工藝甚精
有中西文字均能印刊並有石
版印大小機器均用精工刊

第千八百四十九號

叻報

(號一十牌門力得實勞哥在館本)

印工總倫敦延有文士書寫
各體文字現由上海刊到各
種新式活字及各式花邊等
類有西人排印工藝甚精
有中西文字均能印刊並有
石版印大小機器均用精工
刊

辛亥七月廿六日

Printed and Published for the Proprietor by (一拜號八十月九年一十一百九千一英大) Ho Joo Koh at No. 11, Cross Street, Singapore.

○精製西式信封平沽 最者本
館現由歐洲辦到西式信封一種
歷經精校可充文房之用價值相
宜每千足銀僅售銀一元二角半
每百足銀僅售銀一角五分 諸君
賜顧請至本館選購為望此佈
聞 本館謹啟

論說

華僑與國權立約

中國國威失墜。人民所痛之慮
。幾無不被人虐待。其甚者如
大國之領土。實不能容。而外
人便管之若牛馬者。無慮矣。
若夫安南暹羅等國。則更甚焉
。而安南暹羅。昔又為我國之
外藩。稱臣奉貢。中國人謂其
之版居其地者。有上焉者。之
權。其勢雖富與今日最盛人之
在中國無異也。以通商之
中國人之僑寓者數百萬。而政
勢力。實操諸華商之手。豈乎
勢力日形澎漲矣。然則國權
弱不振。無海軍艦隊。商之役
府而保護之。遂使我華商子孫
。供強大國人之魚肉。而暹羅
士民。昔嘗低首下心。事我公
上國人者。今亦欲與暹羅。使
我華僑之權利。遂使我華僑之
格。而我同胞幾無一安身之
地矣。嗟我華僑。其何辜而

待。計無復之。曾有入外國籍
以求庇者。尤以歸化日本者為
多。今則愛國之風日盛。華僑
漸知入外籍者之無愛國心。趨
來入外籍之事。已甚罕見。頃
者粵省大吏。因恐暹羅華商
。稟請暹羅政府苛虐。特咨
商外部。請與暹羅立約。以維
防範民。噫。華僑雖遠無告之
情形。亦可想見矣。獨是國家
之所以能保其民者。不重在空
言。而重在實力。使中國果能
與暹羅立約。駐公使。派領事。
豈足以為斯民之保障哉。必
須有素嚴之外交家。有可恃之
海陸軍。以樹之聲援。然後可
保華僑。而收外交上之勝利。
若云徒與立約。即可以保護海
外之華僑。然則美洲木屋之慘
。海國泊之海底沉寃。及海外
各埠華僑之被人凌虐者。豈皆
未與立約者哉。且以吾所聞。
中國雖欲與暹羅立約。而暹
羅政府則難不顧與中國立約。
更以中暹之關。無何等商務交
通之大關係。而華僑之旅暹羅
者。以數百萬計。一經設立公
使領事。則交涉事件必多。外
交人員。將因中國人而費於奔
命。何若使數百萬之華僑。隱
然為彼之編民。而唯命是聽乎
。大凡事件。於此一方面有利

。而於彼一方面無所利。而反
蒙損害者。則彼極不肯允諾此
之要求。然則中國雖欲與暹羅
立約。亦徒懷此希望而已。安
能必使之我從哉。嗚呼。言念
及此。則中國政府不得辭其咎
矣。暹羅自元時。已入貢於中
國。明代亦奉表稱臣。本朝則
康熙時。來貢方物。後暹羅為
緬甸滅。華人鄭昭光復之。為
暹羅王。臣事中國。是暹羅之
對於中國。未嘗不盡臣職也。
暹羅廢以後。西人與暹羅立約
通商。認為自主之國。而中國
不遵開。暹羅遂不守臣節。貢
謂亦缺。久而久之。交誼日疏
。今竟成為無約之國。所有非
犯多以暹羅為通商。而暹羅
政府復虐待我華僑。中政府竟
以無約之國。竟不能過問。昔
也為我之屬國。今也為無約之
邦。反虐待我人民。藐視我國
體。進雖固有罪矣。但彼明明
曾為我之藩國。虎兕出於柙。
龜玉毀於櫝中。是誰之過歟。
是誰之咎過。 還

交旨

○閏六月二十二日欽奉 諭旨
以助曉潤等奏陸軍貴山學堂擬
添新班學生應請經費請飭部核
擬籌撥一摺著度支部議奏欽此
諭旨御史肅內奏奏各省府廳

州設立審檢等廳諸多窒礙一
招又片奏擬通飭各省設立特
別地方審判廳等語均著法部知
道欽此

本館譯電

○樹乳行情專電 本坡實得力
太晤士西報得接廿三日麻六甲
發來專電云麻六甲勝麻勃蘭參
申有限公司昨接英京電音上巴
勝四司令十一弁上圖乳五司令
五弁半市情向屬穩固云

○德國電報 廿二日英京勞打
發來電音云駐巴黎通信人兩稱
法國所獲德廷之函昨已送往百
宋安二十三日英京勞打來電云
勞打電報探悉德京諸人之意謂
德國未嘗有請在摩國得特別之
額外權利因此事殊非公當也至
於德國所請不過在於摩國及戎
境內之鐵路并其他事德國須佔
得十之三份至若他項事為德國
自行發起有格外之力者則可增
至十之六份又據德人之意皆謂
德國之在摩國應有無限自由權
於法國經已大為忍讓矣同日
來電又云法國所獲德國函內有
言某事此事可留德人滿意函內
又有一款謂如德人再議亦可以
重開議會來電又謂法人所獲之
函如德允諾法國即可準備將實
俄之法屬及加倫北境之地與德
對換別處地方來電又云現在自

雷市而頗為搖動因法國大資本
家於此新發生理者多已將其資
本起回之故然則此役於兩國會
商之局頗為有礙來電又謂現據
法國報稱法所獲德之函雖德國
各報必欣然為之承受來電又謂
德人夏美民在德國社會黨之會
場內演說已自認若摩國由我德
管理則於我德商業前途可以大
有起色但予願將此意竭力宣明
我德不應過於認讓請命於他人
至於社會黨人必須極力阻止戰
務因摩國并不值消受我普魯士
之戰骨也若果出於一戰則國內
諸人必致失其工業故我諸人等
應竭其力以阻止此戰務為實若果
出於戰事則諸人一心為國竭力
力必將其自己之本業一概拋荒
云云

○法電譯登 二十二日英京時
由打發發來電云法事將勿里文
之軍隊現已離抵前敵至前事被
聞之原因與敵軍相遇有副將一
員受傷頗重云云

○英屬電音 廿二日英京時由
打發來電音云英屬牛亞拿之卸
任總督弗里民力福申報已敬頌
拿實珍精研麻瘋之疾披育有無
疾之人甚多經在該醫院中痊愈
之故故現已議及欲設新例准予
瘋疾已愈之人與他人通婚納矣

○火山發願續電 廿二日京督
轉英京來電云紐那火山之願
現仍未經止熄其灰掩掩益那鐵
路并壓壞音模士芝棉度地方之
田土該處屋宇等多已沒於灰堆
之裏云云是亦一場浩劫也

○波斯前王降降電 本坡實
得力太晤士西報得接二十二日
德京專電云波斯前王現已返回
前者登岸之港口該王此行或欲
轉回俄國另行計較亦未可知也

○嶼電音米市事 本坡實得力
太晤士西報得接廿二日檳城發
來專電云仲光米價每市仍須四
百八十盾但此行情實殊不定來
電又云仲光米市行情向為堅固
而各米廠已多與買客立定沽
米石又一說云該處米市行情甚
弱至於現在檳城所存米糧甚少
目今華商所借者仲米每市價銀
二百二十五元至二百三十元惟
藥米者於買米一事極其慎重又
據道路傳說有米四千包已由叻
地運往暹羅此事已向暹地詳查
是否不難立見矣又聞現有米石
由嶼寄印是日復有港商赴檳城
買米故嶼地存米更少惟各處所
須之米現已購足可敷所用諒不
久則嶼市之米必將更形短絀米
既短絀則價必更昂是亦可憂之
事也

○要電選錄 十三日港報接北
京訪員專電云督辦鐵路大臣端
方上摺嚴劾川督趙爾豐縱賊用

人抗路事請派大員往川查辦奉
旨即派端方前往○又電云閣臣
對於川路風潮主張和平解散如
朝廷主張壓制則決意辭職○又
電云駐京各使聞川人抗爭借對
特會同照會外部保護川漢借款
利權○又電云有富商林雨霖捐
助海軍部巨款該部奏請獎以特
部銜○同日下午一點半鐘接上
海訪員專電云蘇州連日淫雨為
災蘇州城米店均被搶商民罷市
○十四日接北京訪員專電云御
史趙爾巽家廉均上摺嚴劾盛宣
懷借債缺民奉旨將原摺交盛宣
懷閱看○又電云廷寄鐵路大臣
端方及川督趙爾豐著設法防
川路風潮○又電云陸軍部因各
省火藥局屢次失慎特定保全火
藥及檢查細章即通咨各省遵守
○又電云民政部所定民法凡過
繼及歸宗均准免稅○同日接上
海訪員專電云上海連旬淫雨為
災米價大漲現查所存米僅數十
日人心惶惑退道及各紳商已會
議設法接濟

京事

○積弱德院人物考
陳寶琛 福建翰林光緒初年
已任閣學與張文襄張佩綸吳大
澂黃陂芳劉恩溥鄧承修黃廷等
號清流黨好陳時務攻堅樞實聲
震海內甲申中法之役并有論列

乃出為辦南洋軍務大臣與張

佩勳辦南洋新吳大徵辦北洋

同稱三辦辦大臣者也時少年氣

盛至南洋與曾思義論議不合極

低猶旋以憂思發奏軍事於陳

極致貶後以保徐延旭督師做

事坐落職家居幾世年於地方公

事多所糾益元本省總辦鐵路

路總理今上初政以張文襄在

府所薦與朱祖謀程德全同內召

充國學館總纂旋補閣學充資政

院議員補山西巡撫末之任改以

侍郎候補充總慶宮行走旋改補

副都統自復出後深自抑晦無激

昂慷慨之詞

丁振鐸 山西翰林京察放知府

近至開府歷任廣西巡撫雲貴總

督頗諳理學飭吏治清源自守短

於幹濟在廣西日為士民所欣學

授領甘肅民電阻之與法人交

涉不善罷職以張文襄在樞密所

薦召至以侍郎候補充禁烟大臣

徐錫光 江蘇舉人甲午以知縣

在天津充糧台文案諭甲午戰事

著有東方兵事紀略和局成赴日

本考查軍制學制著有日本學校

學概有長江炮台圖說以浙江官

縣捐升候補直張文達派京師大

學堂副總辦官市禁充大學堂總

辦復入都充神兵處參議曾隨兩

王考查蒙古聖務著有籌蒙籌議

最為鐵瓦所倚重陸軍部立補左

丞升侍郎充閱兵大臣陸昌改定

部制被裁以待郎候補食原俸

○電車軌線 北京興修電車已

見前報茲聞先修兩段由南苑至

北苑西門至萬壽山不日施工

此材其城內各段尚未議妥

○幣制成績 幣制局近日收到

津漢等處新鑄銀幣化驗成績以

天津為優聞津廠每日鑄出銀幣

約得十萬元新機到後每日可增

至一百五十萬元云

○使大訂定 滿鐵院奉部兩院

長日前會議以本院擬開大臣業

已由有缺簡惟將來會辦時位留

秩序以院章論自任專留重慶

以振其子居首座若以爵位資格

論慶邸實為最高故深似久懸在

前列且慶邸與振貝子分屬父子

兩尤不宜倒置由前之說且選

院產由後之說足顯資格可此兩

大問題殊難解決擬即請旨核定

本坡

○死册例登 頃閱憲報稱西貢

添末九號以前一禮拜內叻地居

民死者共二百七十六人內計華

人一百八十四名華婦四十二口

共二百二十六名口餘為各籍之

人又查其中患霍亂致死者三起

內計男子二起婦女一起內一起

則在洪源惠染者云

○拐帶拘究 據惠比角君廿四

日下午率差往掃勿里芝路某寓

拘獲粵人吳帶輝伍兆舉時三名

并尋婦伍阿三一口問因伍阿三

體吳等由香港拐帶來叻謀害故此拘控於案今日府堂待訊

無牌賣烟 ○四十五號巡丁廿四晚七句鐘巡邏帶八十

九號眾往嗎振律門牌十八號即拘潮人鄭天和以其私賣鴉片計控

於案

竊案待訊 ○粵人伍拜萬長泰街被控廿四晚竊同籍人陳

養銀時表一個值銀四元半差拘於案今日府堂待訊

被車傷傷 ○閩童侯傑廿四日下午五句鐘行經牛車水大

馬路被同籍人黃碧所乘之脚踏車傷傷當即鳴差將黃拘之逮案隨

入醫院調治今午三堂提黃略訊展八月初七日再訊

竊案展訊兩則 ○爪亞人蔣地明被控昨早九句鐘在蘇丹

勿勝謀某屋撬門入內竊去衣物由四十八號二差逮帶二百七十號

巡差拘之逮案今日府堂展展八月初四日訊○毛燕人馬木被控

昨日上午十一點鐘在拜里里門牌十號巫人堪尼屋內竊去銀碗

耳塞一對值銀七十五元由四十八號二差逮拘獲其身時有銀廿

四元并買票一張即逮之於案今日府堂展展來月月初四日訊

買乳無牌 ○孟加里人夜瓦蘭升以販賣牛乳為業者被買

乳無牌為工部局差在美女律拘控於案今日府堂待訊

聚賭罰鍰 ○梧槽捕房逮獲昨昨十一點鐘帶差往梧槽律

門牌四百八十零二號拘獲聚賭紙牌之閩人四名席面銀一角一占

併送於案今日二堂訊畢判每罰銀三元

不贖車燈 ○瓊人區名元被控在葛雷得力乘坐脚踏車不

贖車燈由五百三十八號巡差見而拘之以其違規逮控於案今日由

府堂展展期廿九日訊

來函照登 ○余昨閱德洲報本坡新聞欄內載有某甲顯將

己妾贈與為妻一則俸覽之下甚為滋疑繼而遍索吊橋頭各商店不

能無此事實亦並無此風設使有之余固當居吊橋頭與吊橋頭各

商店東家所相識宜一詢而知者今以吊橋頭之事吊橋頭人不知而

該報知之吾不知該報果何所自面云然也登該報特虛控新聞以亂

人聞聽乎抑該報訪事員傳而失實乎此誠余所難索其解者也久該

報誌有米來叻可喜一則尤為駭異查昨日廿三並無大船運米到叻

所謂一號米五千餘包而今安在哉噫亦異矣當此米價昂貴之際各

慈善家方欲與部署切實商辦以免貧民受饑之困而該報竟虛報其

事畫餅充饑一何背謬至于斯極耶且所費為報館者宜實事求是以

期信用于人今設報記事動輒捏造甚多專好此人家誣項事余回聞
不一聞矣該報謬妄如是怪外間之有煩言也然該報記事每
失實原與余無涉第念報載世道人心所關故不得不略佈數言以
爲該報一忠告焉
寓石橋頭石補天來信

介紹良醫 ○敬啟者茲有吳秀峯先生幼好讀書長通醫理
精治男婦老幼奇難雜症漳泉二地愛其德者不可勝數本堂老先
生與之相知有素是以臨終時特吩咐必聘吳君來店醫治凡有受病
者請到一診便知余言之不謬焉
宣統三年七月廿六日 小坡後馬車路再萬生主人啟

茲將潮州海澄縣水災賑捐第二十三二十四號助賑芳名錄
萬慶號 廣善堂 和豐號 林榮祥 德順號 以上各捐銀二
百元 萬益興 薛武院 順源和號 以上各捐銀一百元 謝有
祥 翁 楊兆茂 德和成號 何源晉成號 允昌號 益昌號
源成發號 以上各捐銀五十元
計一十二條共捐銀一千一百五十元
又第十八號十九號錄助賑芳名錄

張秀傑 捐五十元 廣華生號 成茂號 南昌公司 以上捐
銀二十元 同利號 捐銀十五元 黃雲卿 榮振豐號 義和
興記 嘉盛號 德和號 振大興 順和泰 以上捐銀十元 義
利號 仁愛棧 南棧號 德和號 湯廣生 以上捐銀五元 歐
陽成興 許嘉和 廣萬通 嘉盛號 錦金和 德盛昌 以上捐銀
二元 計二十三條共捐銀三百三十二元
又吉里汶半謝長發會經手錄第四十號助賑芳名錄

謝長發會捐銀一百元 潮成興號公司捐銀十二元 三順號捐銀
五元 謝成利號 金源發號 各捐四元 永利順號 義興號
順利號 各捐三元 元昌號 黃添壽 新順利號 亞五妹姑
和合興號 永成順號 新南盛 以上各捐二元 永利昌 謝州
章 坤金堂 南順號 萬成號 許別仁 永成興 亞四姑
亞好姑 亞玉姑 成發號 寶盛號 陳學昌 以上各捐一元
萬興號 牛昌號 怡成順 妙春堂 以上各捐五角 廣和發捐
二角半 新發興捐二角 計三十四條 共捐來銀一百六十三元
四角半 以上三柱共捐銀一千五百四十五元四角半
宣統三年七月廿六日 新嘉坡中華商會總會啟

告白 ○敬啟者敝號自去年臘月開張店內買賣概係洪
鶴壽司理是秋洪鶴壽因店中來信催促其回家故辭職之職自今
以後敝號買賣不干洪鶴壽之事倘有與土庫并街前諸號來往數項
等情惟向經手是問先此聲明以免後論此佈
宣統三年七月廿一日 土庫街門牌十二號再興隆謹啟

捐建學堂第三次芳名錄

敬者我閩僑自今春新築校舍以來竭力求堅實現工已過在
事而不費之款尚鉅 眾公知其然也不待諄諄而房梁架輪源頭
濟似此熱心熱力足徵多福多壽福壽大工告竣諸君石存斯堂者
當必曰君子哉若人而德哉若人其流芳百世傳於此舉卜之矣謹列
芳名如左其未捐者仍望感感而興進而益上本校同人更當公億萬
後生拜高厚之賜也

承日興號捐銀一千元 郭順祥捐銀一千元 張桂康捐銀六
百元 順發號捐銀六百元 川豐安號 恒裕成號 允昌寶號
萬興茂號 益昌寶號 祥合寶號 錦和有限公司 益美寶號
以上各捐銀五百元 興發寶號 新開茂號 萬美寶號 順振
吉號 興美寶號 新成和號 陳德安號 振瑞成號 新合吉號
以上各捐銀四百元 順利金記 開源興號 泉茂寶號 隆順
寶號 以上各捐銀三百元
宣統三年七月廿六日 新嘉坡道南學堂公啟

生理聲明 ○敬者吉甯山門牌五十九號廣興美記布店
並唐山雜貨生理原係張進煥記與萬志高記二人聯財合創明議
聘陳平安爲當家人所有店中諸事並用人進退等均由陳平安主
裁設任其與美記之圖畫正印係交與萬志高收存凡與街商交割
收貨收賬單件必須有陳平安親自簽押並蓋正印方得爲憑恐而盛興
美記方可坐領倘或萬志高有與人揭借擔保等事而無陳平安簽就
者不干盛興美記之事謹此聲明以免後論
宣統三年七月廿四日 張進煥娘記告白

地段出賃告白 ○敬者特字通知西歷實站末月十八號拜
一即華本月廿六日下午二點半鐘在本坡內拍賣地段兩區 其一
地段一區坐落淡東尼(甲)六六六五希希路傍種植樹及有
種樹乳乃新定期限之業每年地稅一百四十五元此種每年地稅一
千二百元菓子每年應納之稅(乙)六六六五希希路傍種植樹
乳及實製此地與以上之地同是款定期限之業每年地稅二百廿五
元其二地段一區大十二希希路乃新定期限之業每年地稅二百廿五
此地種植樹乳 諸君欲知其詳請便西字拍賣清單及觀地圖或來
詢本館便悉此佈
英一千九百一十一年九月十二號 莊慶利公司謹啟

工部局告白 ○敬者特字通知本局現經編定凡有權可以
舉爲本坡工部局各役人員及有權公舉他人爲工部局各役人員之
人名單經已送往各段國家報刊有在本局寫字樓內來往凡
有陳請有權公舉人員或有權公舉他人爲工部局各役人員之
姓名住址職業產業等項函知本局司理人可也
英一千九百一十一年九月十五號 新嘉坡工部局司理人波兒刺士奉命謹啟

正法萬國酒池

雙狗標為記

此標萬國酒池係由名醫所推新一經嘗試必能喜悅

雙
狗
標
為
記



雙
狗
標
為
記

可保此標萬國酒池全用昔提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因本

公司欲將此標之酒在坡配流以供眾人一試

茲將沽賣此標之店名列下

錦興號 恒興號 錦昌號 和昌號 廣裕盛 清公司 振源興 榮德和 泰昌號 成發號

宣統三年三月廿八日

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION
By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head
Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.



Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

錦
興
公
司
謹
啟

McAlister & Co., Limited.

白 告 司 公 限 有 打 士 里 加 麥

啟者本公司特字通佈 諸君本知悉公司之寫字樓設
在登直里律發估樹乳園所用各樣機器此等機器時常
備辦而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

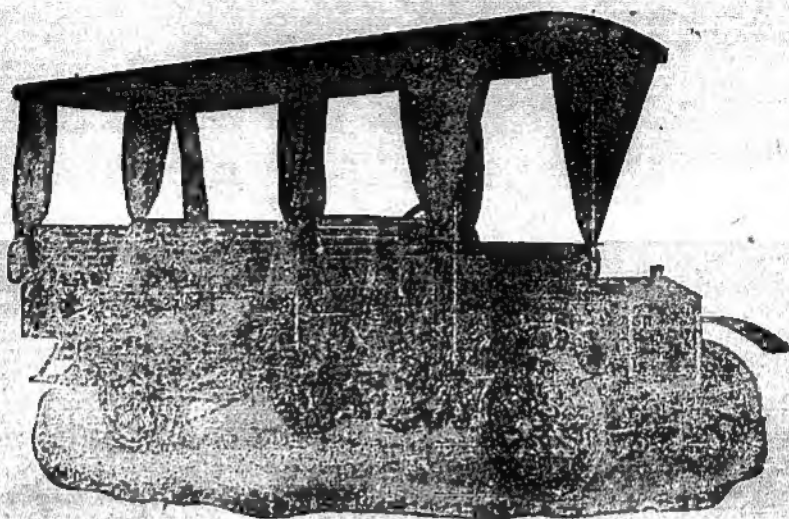


圖 車 打 摩 客 載

本公司備有右列圖式之載客摩打車現在四州府之項
位發售有用此車三輛 諸君欲知各樣路之價銀請向
本公司內面詢便悉此佈

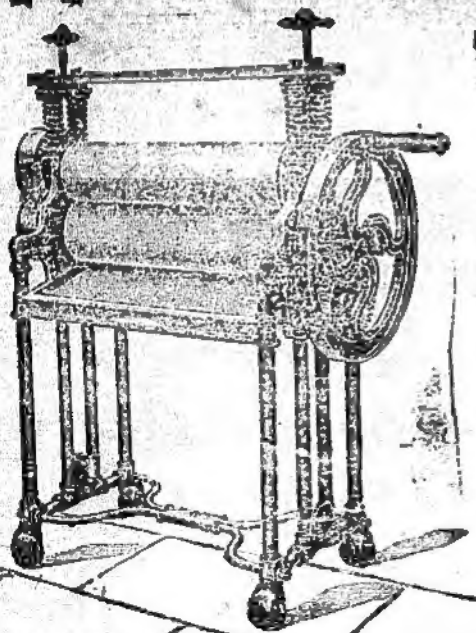


圖 車 乳 樹



圖 器 乳 樹 取 採



圖 絲 鐵

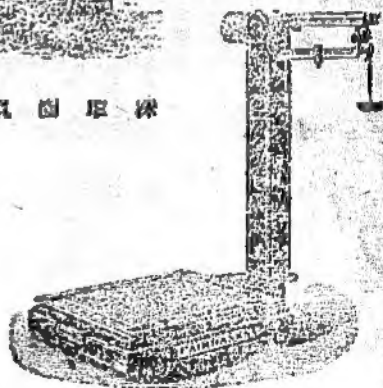


圖 磅

西一千九百一十年二月四

麥加里士打有限公司謹啟

BEHN MEYER & CO, Ltd. Engineering Department.
Singapore.

精工製造車輛機器發售

啟者特字通知本公司所沽勃洛多士摩打車乃是良工製造十分堅固海屬最好

之遊歷車 摩怒摩打車此乃時常駕駛之車 加呂滿樹乳輪此輪可能用在馬

車手車及摩打車 加呂滿包不灰木箱 全副製造樹乳機器車輛 油廠所用

之車及樹乳車可到本公司寫字樓觀看 尼施用油車此車甚佳因為可用價廉

之油如土油等在于市上所沽以此車為最良 各式礦車及機器皆能合各國之

用 打石車等 用手或用力之抽水機器此機器合于各事及各種馬力之用

頂上及各款車油此油合于各式車之用 本公司能保本公司所沽之車乃是

精工製造皆係最佳之四人行號造成及其工作時常可信 諸君有欲採購者請

到本公司取閱圖說便悉如欲知其價值本公司可以即時算定并不加費特此佈

聞 大英一千九百一十一年八月七號

澳門上海

本堂歷代祖傳內外方脈男婦小兒全科擅醫花柳
夫似之染花柳者必求速效或食利水所毒之藥
過多或食寒涼丹粉損胃於神或又瀉太甚傷氣
過或薰藥燥擦致傷腸胃於神或又則毒氣鬱
滯元神耗且一症未愈諸症叠發久則天穿地漏
遺毒嬰兒足足惜矣本堂見此等症不忍坐視特創
創製是膠名曰扶元搜毒聖藥純和味甜微苦可正
本而清源凡有花柳無論不遠年近日食之扶元氣
搜餘毒諸病悉除生子自幼保無傷毒嬰兒之患至
如白濁有痛無痛行墜入骨發熱有痛一年不愈下
床者食膠一料立刻止痛起行症重者多料除根

洪桂昌老舖

醫名樹花

步到叻弟即出學
先生全愈合家歡
一月全愈合家歡
酬報恩大吐助
和正雷鳴拜啟

紅雲滿地十足金食
非教一時虛冒假世
則天厭之不劫不降
精驗大瑞龜
世歷數十年
分清三十六
立刻就明冒
倘候身是疾
症候命相連
即到本堂治
包醫好十全
神實費者
不拘多少錢

石叻
石叻新樓長泰
街三十六號
貴客請認招牌
雲荷

凡染花柳	宜早治之	內疳外疳	腫痛爛疳
鵝腮痰癰	全銀鎖疔	週身發疔	楊梅結毒
補紅骨痛	毒入筋節	苦菜橫痃	穿鼻魚口
流注陰疽	遍生肌	遠年疔瘡	穿鼻爛鼻
煙肉爛脚	過身腫爛	疔墜疔瘡	不卸下床
口爛吐腐	喉爛吐血	野雞拔毒	陰蝕便毒
疔瘰癧疔	牙疳疔毒	週身疥癩	砂代傷氣
惡毒不洩	伏毒不化	誤服封藥	水銀白粉
瘰癧疔行	累月經年	發症百出	殘爛臭穢
膿血淋漓	或見一症	或見數症	於此如前

名醫到叻

湘桂昌先生抱不食之志而爲良醫之忘利物濟人真衷克紹北洋則名震都門南省則名馳海國而持濟世主義者人疾苦里快藥到回春一切內科外科婦科小兒科君柳症皆萬醫萬痊功地各埠得此良醫傳同胞作客仁壽同登深慶幸甚書以頌之

山西補用道鄧平質景棠題

包醫花柳
臨症最多
藥料最真
招牌最老
止痛最快
全愈最速
天下無雙

白濁丸發行現銀七折

白濁丸

天下第一

此丸專止尿管刺痛尿血白濁黃濁血淋淋瀝等症輕症收一其二三服全愈重症三四服收功其效如神清茶送下

每服五粒

雙料一元 內科外科婦科小兒科俱全馳名狼疔九疔果九疔散疔喉散疔癰九白帶九○承辦各埠膏丹丸散有陸天原

余在省港各埠數十年洋醫各症歷著靈効久已多樹中外矣近年多有兩街同港就醫者路途遙涉費重身甚甚爲可惜特設分棧小叻長泰街得敝親早醫大小各症務期快好特將醫症限期列在倘若有症不拘多少錢也

三日止白濁 七日愈疳疔
五日消苦果 十日愈楊梅
廿日消瘰癧 即日好五淋
卅日消風凸 七日止水行
一月愈陰疽 五日愈陽疽
其驗花柳外科各症皆驗日
全愈用藥平和永無後患醫
金最廉貧者贈藥

老舖香港上環大馬路分所
粵東城下九甫佛山崎三錢
江門竹椅街澳門四孟街上
海二馬路開張

宣統三年六月十九日

叻報附張



大清宣統三年辛亥
七月廿六日禮拜一
隨報派送不取分文

外國

論比國政黨之爭衡

比國政界風潮迭次報告中。據述大略言。和斯哥拉德。以所提議之私校補助案。爲反對黨。有阻達於西六月八號。午會。同內閣全體。辭職。比王已允所請。初擬閣下院議長。得胡滿爲首。和斯哥拉德。和德內閣。哥氏方辭不就。嗣閣財政大臣。里巴特。仍辭不就。最後乃爾路路大臣。德卜。爾克。維爾比。王。蓋。閣。係須於閣員中。挽留多人。不大更動。德氏。奉詔。繼任。內閣。六日之力。始略就緒。計閣員中。挽留者。六人。外。部。大臣。達。維。斯。內。部。大臣。貝。海。野。爾。陸。軍。大臣。愛。爾。爾。薩。部。大臣。順。千。公。工。大臣。玉。貝。爾。而。德。氏。自。兼。郵。路。大臣。議。員。中。新。而。入。閣。者。四人。法。部。大臣。加。東。維。亞。文。部。大臣。布。列。財。政。大臣。勒。維。農。工。大臣。奧。德。維。物。爾。按。此。大。比。政府。更。換。與。他。國。之。推。倒。政府。略。有。不。同。下。院。議長。仍以。教。黨。占。居。多數。則。新。政府。自。不。得。再。以。教。黨。組織。之。新。閣。而。和。德。氏。既。掌。之。於。舊。閣。員。中。之。郵。路。大臣。其。各部。大臣。多。以。舊。閣。員。連。任。自。不。待。言。教。黨。中。向。分。新。舊。兩。派。新。和。德。氏。本。閣。於。舊。閣。當。能。得。舊。派。領袖。烏。爾。特。之。助。而。司法。財政。兩。大臣。復。選。諸。新。派。中。又。保。有。斯。戈。拉。德。舊。閣。員。至。多。當。亦。不。至。失。新。派。之。歡迎。蓋。其。組織。之。法。在。調。和。政府。黨。之。新。舊。兩。派。用心。頗。苦。德。氏。以。千。八。百。九。十。二。年。始。獲。選。爲。議員。對於。新。舊。兩。派。之。衝突。而。不。與。聞。躬。躬。謙。謙。故。於。千。九。百。十。年。斯。戈。拉。德。內。閣。變動。之。時。被。而。爲。郵。路。大臣。復。舊。內。閣。總理。之。命。殆。亦。取。其。平。穩。爲。暫時。敷衍。之。計。維持。現。狀。俟。至。明年。下。院。之。新。選舉。後。政治。潮流。乃。有。定。向。耳。最近。下。院。於。二十。號。開。會。新。政府。已。出席。首。相。德。氏。言。此。次。內。閣。組織。之。大。略。並。發表。其。政。見。如。增加。各。校。教。員。薪水。增加。各部。

司員薪水。改良勞動家之待遇。及養老俸。於舊有之審計院外。設立最高之審計院。於維維斯奧斯富兩處。起大工程。於蘭布省。開新運河等。類。論。者。謂。凡。此。皆。於。政治。根本。問題。毫無。關係。不得。稱。爲。政策。此時。政府。地位。極。爲。困難。指。指。實。不。敢。稍。落。邊。際。固。無。怪。其。然。也。政府。努力。微。得。就。中。有。二。理。由。第一。教。黨。在下。院。僅。有。六。席。之多。數。而。教。黨。中。新。舊。兩。派。又。復。分裂。小。火。日。甚。斯。戈。拉。德。之。黨。在。教。黨。中。占。大多數。均。恨。舊。派。領袖。烏。爾。特。之。演。說。謂。其。反對。私。校。補助。案。有意。傾。軀。斯。戈。拉。德。內。閣。故。此。惡。情。極。爲。惡。劣。在。表面上。雖。云。新。舊。兩。派。同心。協力。爲。新。政府。之。保障。然。就。兩。派。之。機關。報。載。之。新。派。領袖。烏。爾。特。實。派。斯。文。拉。德。互。相。詬。訾。不。遺。餘。力。其。激烈。者。並。及。比。十。謂。其。公。自由。黨。所。扶持。和。調。正。身。殆。未。見。其。融。洽。也。第二。反對。政府。之。自由。黨。與。社會。運。合。之。力。更。加。鞏。固。其。始。僅。欲。防。阻。私。校。補助。案。俾。其。不。得。通過。既。復。要。求。明年。解散。下。院。重。行。選舉。近。則。更。提。倡。普。通。投票。制度。先是。自由。黨。之。舊。派。原。不。以。普。通。投票。爲。然。至。是。亦。皆。贊。成。僅。於。其中。之。手續。略。有。討論。耳。首。相。斯。戈。拉。德。之。辭。職。原。爲。私。校。補助。案。不得。通過。現。時。新。政府。已。將。此。案。留。留。暫。先。提。議。本年。之。預算。案。向。例。預算。案。未。通過。以前。政府。得。請。求。預。撥。十二。分。之一。以。應。急需。本年。預算。案。爲。私。校。補助。案。所。延。擱。預。撥。之。款。已。至。窮。大。非。速。請。議。院。核准。用。費。通。過。全。案。財政。將。愈。形。紊。雜。矣。俟。預算。通過。後。當。續。提。議。將。下。院。選舉。法。與。地方。選舉。法。改。廢。一。律。而。反對。黨。之。意見。則。非。實行。普。通。選舉。制度。決。不。滿足。聞。八月。十五。號。反對。黨。將在。比。京。爲。示威。之。運動。聚。衆。人數。當。在。十。萬。以上。專。爲。要求。普。通。選舉。其。結果。如何。誠。難。預。料。也。

自治會請准辭職之呈文

○國縣南臺鎮自治會議長蔣天
開總理史式珍暨全體議員等為呈請准予辭職並撥款清償
項事竊維地方自治為立憲基礎朝廷銳意革新立法之初非使僅
存名目敷衍了事已也況其名實相副除非獨有的款不足維持在地
方自治不能動用國家正款惟有於地方稅上另籌捐項以為經費職
會自去年成立以來集議抽捐辦法凡屬商民者既未便舉而抽
收而於商民均無妨礙可以抽收者如烟酒賣等捐又未便遽准附
加至於技捐茶單捐各節均屬奢侈稅性質應經安撫辦法開列議案
呈請核辦乃又為巡警道自行抽收留充巡警經費此外應附加捐
一項於本年四月間始蒙核准抽收及兩月餘旋復奉諭停止又釀
捐一項現雖核准而該班極力抗捐監督弗肯維持至今尚未抽收
核兩會開辦經費常費及舉辦四區學堂調各費截至六月止除舊
賬向縣署撥借一千元前舊捐一項兩月僅收一千零八十一元三角
四占外兩會計已虧短至四千八百三十一元三角一占一毫均係籌
借借款勉用現在經費無出不特應辦不辦之事無從着手即已辦之
學墊均須停止職員等統籌全局實屬難才支持加以所借債項日日
迫索無款可還尤為焦灼處此進退維谷之勢惟有仰懇准予辭職另
舉賢能一面札飭度支公所於國民捐項下撥出四千八百三十一元
以清債項而和重舉除將兩縣縣監督並呈請縣署核辦處務局
外理合開列議事會董事會用款一覽表各一份具文呈請鑒察核
辦賜准予辭職並撥款清償實為德便為此備由呈乞照驗施行
須至呈者

晚遭驟雨豐收

○今年夏天雨水過多西歷四月即至以後
五六兩六七等月雨水迭至旋旋漲早禾桑桑及瓜菜等極品皆被
浸壞漸次收成西隅之補不料目下節過處暑西水尚未全退以致
各處田禾多不能下蒔延至昨十一日各鄉水開始能開放據鄉人云
從前立秋後則不能蒔晚禾近來節令雖不如前惟西水所阻亦要
十六七方能蒔出然已屆白露恐難有豐收

新會農民之失業

○新會東南各沙地本低下因西北江水
來日正長則基多被衝崩田禾浸沒早幾全無收割計約千餘頃而且
下田中水尚未退晚造又不能插秧全年失收農民受害不堪現聞該
處二十四沙安區農務分所以農民數千一具失業後思遷徙已據情
函懇商會總設法補救以維農業云

李水提之去思

○李水提廣東省長李家駒參勳撫民鎮
風心滋不悅決計傷勢愈後即行上京力謀他調不願再任廣東

潮州水災詳誌

○潮汕一帶自本月初四五等日天氣酷熱
異常本年中秋熱度以此為最高初八九等日遂一變淫雨連綿不斷十
二日潮汕鐵路火車頭次由汕往潮者向章六點餘往九點餘即回到
汕乃至十二點始到以後停駛警務局迭接道府告災電請撥輪船赴
救下午五點餘鐘水巡局領潮及江電小輪乃即上駛本報昨接該處
訪員來函探得當日情形詳錄如左十二日頭次車抵意溪即見河
水盈漲後即而至彩埔市車站時則沿軌線均已水停車不放行嗣
另用機關車先行探視知向無碍復開行至庵埠站水更漲又擬停車
工程司主張設機緩行迨至十二點回到汕沿線均有公司專設電話
後隨時探問各站乃水勢有加無已至七點鐘據所報告彩埔市站旁
水深四尺華美站旁深三尺庵埠站旁深三尺華美庵埠間之路橋已
被冲毀各站司事或僱小艇至潮州總站轉運或沿登屋面暫避有妻
小者極其狼狽至所見站旁居民均浸水中傾圮廢棄棄棄木之人
呼號慘慘者比比皆是汪洋一片已成澤國云又據總集站報告該處
附近之圍湖河堤初被水冲穿一洞當時居民盡力赴救嗣竟决口
所有上流各地之水即由該口冲入者而傳說意溪之北堤亦被水
淹過云又函云該處上游水勢近忽暴漲於月十二夜四點鐘忽决
南北堤岸十餘處海陽海澄二屬被災最巨並波及普揭各屬由汕頭
到潮州之鐵路大半衝壞電線亦斷沿河兩岸百數十鄉淹成澤國田
園盡衝街决一空就中東津一帶聞淹沒者已千有餘人其餘尚未知
確數該兩屬一帶平原素稱富庶為全潮精華所聚現遭巨災損失不
可以數計此時水勢未退交通斷絕汕頭糧米反形缺乏災民瓦面露
宿無法得食嗷嗷待哺之聲慘不忍聞連日汕半分電南洋省港各處
請求協助賑濟省潮州紳商得告急之電即於十六日在八邑會館籌議
勸辦辦法據原請各大吏迅速撥賑並請各大善堂協力設法資助云

叢談

觀上海四馬路源昌號架號光影中國名勝畫記
余一日行經四馬路見石路四首源昌號架號門前懸有光影法中國
各地名勝畫幾若五彩照像余初意以為印成及細視之乃繪畫者也
其妙處在山川樹木樓臺人物掩一目前視之悉皆臨堂若真境且朝夜

九色生大藥用時行輪郵錦奉
補紅醫士草常醫君寶州天



醫界雜誌云：廣東士大醫生紅血丸，為天下馳名補血藥之始。蓋君賢德公曾濟醫院畢業生，鎮州防疫局醫官，現居鎮州行醫，取名廣德亭來函云：「公食口曾濟醫院畢業生，鎮州防疫局醫官，現居鎮州行醫，取名廣德亭來函云：『廣東士大醫生紅血丸』，有益於中國病夫，誠不可思議矣。其補血補腦之功力，固受養和之奇藥，迥非別製可擬。望其項背，余以是丸行，得大裨資助之。」

之 補 血 補 即 此
DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

云告祀部街一神滋烟日午無日壽
 余年中體北京神效舖之此舉不色十
 十君先京京舖用母大到得十
 餘來用二品馬比更身於心丸國
 年家神品馬比更身於心丸國
 之健痛一結來
 症思日一專心
 統加常理用功
 數服等功
 購便服等功
 問後作服等功
 友為服等功

勿被假丸所欺

之 補
 Dr. Williams' Pink Pills
 也 丸 補 血

人言：常服此丸，大補血氣，紅色補丸，爲補血之聖藥。遠近北京、格致、大藥房、均有代售。每瓶一元二角半。

李視士輪船有限公司之輪船乃
當川奧國及新羅君茲有加子美
輪船約于西十一月二號由叻開
赴一朱 隨後又千沙十 輪船約
於十一月七號開赴中國 日本
等處 諸有欲知寄貨價項等項
者請向本公司代理人便悉此佈
一千九百一十年十二月十九號
代理人麥加里實打公司謹啟

銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有三十二萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商有寄本銀行之項其一年定期者以四巴仙計算 六個月定期者以三巴仙半計算 三個月定期者以二巴仙計算 來往之款則以二巴仙按日計算凡諸銀商為之生理本銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨商面議
大英一千九百零九年亦不月十六號
囑現代有利銀行駐叻總理人白
下十號靜啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

售 發 纜 索 朱 呂

最特字號知悉其
馬路公司即○香港製索

公司設立於一千八百八

十三年乃是製造神呂宋索

三股一英寸至二英寸 總

製五英寸至十英寸 四股

三英寸至十英寸 鋼索款

如欲知價式各情者請各

新玉滿樓利基門牌二十五

號第一面詢本代理人謝德

士多巴尼便悉其詳矣此

佈

英一千九百一十一年正月

十四號

代理人謝德士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

青 洲 英 國 灰 磚

最特字號知悉其
得每包實重二百五十磅又有發售各式英國灰所製之磚 各式水



管 磚 磚 等 諸君欲知價式各情者請各玉滿樓利基門牌二十五

號第一面詢本代理人謝德士多巴尼便悉其詳矣此佈

大英一千九百一十一年正月十四號

代理人謝德士多巴尼啟

白告

莊利公司

Y. OKAZAKI & Co.

JAPANESE
FIREWORKS



此花炮火大者十寸八寸
小者四寸至二寸打以一方
可中小之花火常有
取價從廉 諸君欲買者請到牛車水日本街調生大藥房
上發售主人謹白 辛亥年二月十四日 河內富源啟

老舖在香港中環坭街口
稟准商標用老牌圖為記
天喜堂商標
石叻馬交街
四昌號代售
若非萬全敢獨沽一味
老婢調經丸
正舖在羊城西關光雅里

九經圖碑老曰故授傳碑老之府王親某都京自得方此

治一二月胎動行輕或肚痛
治三四月胎動行輕或肚痛
治五六月胎動行輕或肚痛
治胎色或黃或淡或紫或赤
治經來或多或少或遲或早
治一月經來數次多少不一
治行經肚痛大便閉結
治連年閉經近月閉經
此丸專治婦科等症如孕婦疑結室女婦女一切婦人皆可安心吞服
不用戒口平日輕期有準者吞至三五服無不受孕自發白中切勿輕
服誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

廈門聯興街太乙號
京都驛馬市悅興隆
澳門下橋街如意棧
汕頭文咸街永昌記
不助馬交街永昌記
原序 茂林別人不獨
第貳三年三月初九日
寶號
汕頭鎮和街保太和
天津紫竹林悅興隆
佛山希道里天相堂
大吡叻順興昌泰
寶號
瓊州嘉積墟英盛號
上海大馬路悅生
省城膳司前英成昌
庇能大門板富生號

電 車 有 限 公 司 告 白

敬者本公司特字通知 諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申橋頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下 丁律及然申橋頭 忽勿里芝律及鳴吉實得力 然申橋頭及丹戎巴葛 丹戎巴葛及浮羅勿勝尼波頭 茲將每段之車費或不及一段之車費開列 一號收銀五占 二號收銀三占 茲將上管全段之車費開列 一號收銀二角 二號收銀一角二占 電車由清晨六點半起至入夜六點半止在兩頭之車站停止六分鐘 電車由入夜六點半起至十一點鐘止停止八分鐘 以上所管最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千維律之車站此佈

大英一千九百零六年六月二十二號

電車有限公司 謹啟

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標乃銀是藍色及銀色凡屬歐洲各國王官及貴府府中均用此酒而飲之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香美此佈 一千九百十一年元月十三號



總代理利源人街代處專

輪船航行告白

有萬家星輪船及嗎也輪船常川往來 本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨掛號船單者請到本代理人處接洽可也此佈

英一千九百零九年三月十一號

代理人羅敏申律門牌廿八號

羅敏申公司謹啟

君有知底



此時宜治

君有何病 肺病乎 外感風寒乎 咳嗽與傷風乎 無論何病但在肺中其病之必較加重尤宜趕速醫治之今日傷風未幾即將患肺病也如早治雖須費凡思以上諸病者即服司各脫油以治之浸假而視之無開藥也則君將費多費之金錢而尤不易治矣各處藥房之用司各脫油者不知其幾千是果英以故因各該醫生之咸知司各脫油之能治肺病補油不佳治肺也即使患了傷風寒未之除但仍勿視為輕治之症無藥可醫且請試服司各脫油油已在中國銷行多年自漁父負魚商標為記試購一瓶及而而所甚力以服之立能治之所謂之藥也須牢記所購得司各脫油應認明漁父負魚之商標則決不致誤君果買司各脫油既不至白費了錢文亦不至使君病陷於危險倘購他種則不然費了錢亦不至了萬勿貪其價廉被作偽者低欲及攪司各脫之名譽而故影射司各脫以同騙人之幾也 司各脫油能治肺病何不試一試 各大藥房俱有出售

勿謂難痊

叻報附張

第二

大清宣統三年辛亥
七月廿六日禮拜一
隨報派送不取分文

外交

中英爭執之交涉

○近日英國向中國外務部要求深掘四川金省五金各礦外務部電致川督命其從速調查各項礦約電覆以便與英商交涉今探悉此交涉之起原及契約之內容極之如左

(一)交涉之起因 此交涉之起因由於光緒二十六年時李文忠公曾與英國商會蘇根氏之代表者茲西約氏(英人)締結契約以四川之金銀銅鐵及金的黃足石炭等礦許英人有深掘權蘇根氏他得此探權後即向探之權預備行將著手因事阻之而中止迨李文忠公後繼蘇根氏向該國駐四川之領事陳以此事之始末蘇根氏領事亦屢向中國政府抗議今年正月外務部曾電四川英領事嚴辭拒絕且金省勘實地調查礦山不允英人開採

(二)契約之內容 該契約自光緒廿五年已有成立至二十六年三月便約完全成立契約內事即可英人在四川省內設立二種公司一華益公司規定資本一百萬兩招股章程中英兩國各半一招商會同公司股本共一千萬兩亦中英各半分担合同公司專辦四川省內礦山探掘一切事項華益公司則專辦購買礦山等項備辦事業每商一礦向中國納稅五厘(此例稅)且將來獲利時英商酌提二成俾助中國政府其如何納稅方法詳詳章程規定正式結約之日起經過六個月後即須一律簽字探掘云云

(三)現在交涉之爭點 外務部以契約中規定限以自成立日起六個月後為開始探掘之期今已經過數年開掘尚未著手是兩國久已默議此約作廢當否無効力英國則以當初六個月後已概開始探

掘因事阻之而中止有四川總督及上海道往來密信可以證明中國不能主礦無効故現在交涉正在困難中云

交涉部電 ○昨聞張督辦到外務部電云澳門交涉事雖重大不專指有確據疑代議有眉目後再行將本案結束未宣佈傳一人般民糾悉現在補飭地方官嚴密巡邏生事免誤大局云

海軍外部 ○澳門海軍交涉傳聞業已停工不旬日又復開如故時渡時停實屬嘗試手段昨聞張督辦電致外務部謂海難停工而渡海船尚未駛去該處民心騷動恐惹深勢將決裂雖有大兵彈壓惟渡海船日不去人心一日不安除飭海界維持台輪船商民離澳涉外請照會葡公使電澳督辦日將渡海船駛赴他處以靜人心云

所願必之 ○海界開議一事民情洶湧因此決裂於各國商學不無妨礙昨各國領事拜會張督辦多時外間無從懸想現據政界確實消息謂是日各國領事力求強督辦和平對待允為担任調處與督若以葡人恃強渡海火船照照沙山租界寸入尺實為無理之九現下民情異常忿激亦不敢過於壓抑本督惟有以自解之心為心而已此語若確張督可謂能識大體矣

交涉政見 ○聞張督昨有密電致京師署云現在兵力與民氣均可用澳門交涉請督持國恩主權在此一舉云果爾嗣後交涉可迎刃而解矣

會辦界務 ○現聞外部有電來粵云葡使照會葡政府擬派大員會辦界務現部議仍派高而謙會辦云果爾則前謂時國之取不為無因矣

Little's Oriental Balm
A Monster Devil Fish.

精醫風症之良藥

此藥每罐價銀一盧卑各藥房及賣藥人均有發售
英一千九百零九年六月一號

最者攻擊人之身體乃風症之一種如欲降服此種危險破脚不收 除床之病症即現在人多患此者然而祇得無幾種之症病能有如此多種藥料為人所介紹如風症第一注重之藥料他種均不能比 烈多致與連打嗎登 此藥因其有效經已治愈絕望之病人數千名此藥甚多屢史治愈十年之久症免耗時光錢財身體有如有用 油 藥丸及他種藥料到底不愈不如速往附近藥店購買此種奇藥一罐用後方知其效果也

天下第一大班馬戲定期開演廣告

西歷一千九百一十一年九月二號 希勃南馬戲班謹啟

每夜八點鐘開門九點一十五分鐘開演此佈

諸君有欲預買入場券請赴羅敏申卑亞慈公司購買便得

官位六椅十五元 官位每椅三元 一號位收銀二元
二號位收銀一元 鋪布板位五角 板位收銀三角

收費五占各號位價格開列

啟者特字通知本希勃南馬戲班定由西本月八號即華本月于今夜在瓊州會館對面開演班中名優四十五人及擅能演劇之禽獸甚多此為在叻所未有又有馴獅四頭其在園中演弄之法乃係歐洲新近發明者技師(衣亞登)入園指揮四獅奏技并有(羅嗎士基)能令匈牙利之馴馬十八騎奏技每禮拜三及拜六下午四點半鐘開演日戲以便童子來觀十二歲以下之童子各椅位均收半價本班禽獸逐日任人觀看收費五占各號位價格開列

大獨及海面保險廣告 ○啟者特字通知本明鳴也有限公司現已籌定可以收呼火獨及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若 諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈
英一千九百一十一年八月二號 明鳴也有限公司謹啟

(HU-KOH-KU)



始創盧詩如去風虎骨膏

此膏專治風濕骨痛腰膝半身不遂及偏風灼熱手足攣曲數年眠床不起等症以及吐瀉腹痛筋骨絞痛牙痛花柳毒瘡遍身骨痛痛用之無不應驗如喉嚨打損傷皮膚未破者用之以擦傷處立可止痛止痛酒後傷風氣促氣逆或因水土不服致患嘔氣步履維艱者用之亦最神效誠希世之神藥也 一凡風濕骨痛手足攣曲半身不遂偏風灼熱

宜早晚用此膏二錢許以手力擦患處擦後用棉花或呢布包好自然見效 一凡頭痛用此膏一錢許以手輕擦太陽兩處立覺安神止痛 一凡腰痛可用此膏二錢許跪向以手擦患處擦後用棉花包好如症重者每日可擦兩三次 一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用此膏以手擦于胸前及背骨處最為去寒順氣止咳 一凡凍瘡及名凍足○中國冬天嚴寒人多於耳上及足後發現凍瘡未破者可用此膏隨時輕擦之 一凡毒蟲 蚊蟲 蜈蚣 蟻 咬傷者速將此膏抹之立刻止癢止痛去毒惟傷口破裂者則勿用暫候後可用此膏抹之立刻止癢

○本坡代售處 老爺官口萬山棧寶號 大小坡孟嘉大藥房

外埠發行所 檳榔嶼新街口會豐商店 吧城小南門中法大藥房

大英一千九百一十一年十月廿九號 考授英醫藥化學執照盧詩如監製 孟嘉藥房謹啟

輪船招售告白 ○啟者茲有一火船名曰沙匿意欲沽出抑或承購此船身長八十二英尺廣十三英尺六寸深七英尺注册載重二十三墩有自可載米約四百五十包已有執照准載客四十四名每點鐘駛八海里有奇置有新鼎其力一百二十 此船係用超羅之慈智木製成現在全完無損 諸君欲知此船詳如可赴嗎咭街力門牌二十一號面詢便悉此佈
英一千九百一十一年九月十三號 鄂中呂碧武林加班智謹啟

拆股聲明 ○啟者美之律門牌一十八號萬和機器廠原係
有數年今因股友沈順以虧本號銀兩他種項下名下所占之股
份退出字存候候沈順自負與外間來往交涉各事概不干是間與
萬和無干此佈 宣統三年七月初十日 萬和機器廠股東啟

**THE
SHANGHAI LIFE INSURANCE
COMPANY, LIMITED.**

上海華洋保壽公司廣告

總寫字樓設在上海英本一百萬兩本公司
司有特別保護投保者之良法因爲本公司
司有二十萬元存在香港國家此法在于
東方爲本公司所獨有他家則否本公司
有份在上海華人總商會方之所有欲買
保者若查驗已安可將各項保單據等
發給 諸君欲詢價格以及他事者可到
本公司設在貨得力之寫字樓並落新嘉
坡土庫街門牌三十七號亞吉利內詳詢
可也此佈 一千九百十一年八月二號

名茶選賞

○恐有盜賊劫去正德各物

承頂生輝明 ○啟者星城吧設源榮朱朱街門牌一百九十九號克昌號本將店口什貨并各茶葉以及香港淡水等貨什貨八生等今克昌號因別業起將此店并什貨生理頂與源文源承做任從改換字號不得異言日後生理虧盈亦頂人承

注意

意注

宣統三年閏六月初九日
新嘉坡源順街門牌二百三十八號錦記茶棧廣告

生項頂人廣告 ○啟者本坡新巴殺即榮米米街門牌
一、九十九號克昌號自一年後自創為占口什貨并各色茶點以及各
香港泗水噶辰等什貨凡一生理今欲志圖別業望將此店底全盤
生理頂與文瀾承任從改換生理號開張如日後生理盈虧交易項
目之生理概不干涉至於敝號克昌所有之本坡寶號交易項
目一概備清是并無干也他如別項如有不明之事克昌號自行
料理不干承頂人斯文瀾之事也本坡所有欠敝克昌號之賬目自行
項頂宋收訖今隨從承頂人斯文瀾收訖此刊報以佈諸君為通知
宣統三年七月初七日 克昌號謹佈

肺病聖藥

取水三升投知照油煎乾取味
及陸馬惟華大寶刊所製之鱉魚
油則絕無腥滑之味有益肺家有
試過者皆知此藥最易入口永無
作嘔之患請所試之方知不謬也
此佈

中国人造自來血

各藥房均有發售

西一千九百一十一年八月十八號
宣統三年閏六月廿四日

上品馬料發售 ○聞之諸馬衛生必賴飼食精良不日
有碍衛生非但人之食品宜講究即牛馬之食料亦應求精也本坡般
商馮車林立本號有鑑於此特自督辦一馬料發售馬糧片一切馬料從
廉發售 諸君光顧幸早 玉臨是盼
Tan Guan Chuan, No. 36, North Canal Road, Singapore.
辛亥七月初十日 卑邊街門牌三十八號陳源宗告白 千

Tea Garden Colony, No. 38, Fort



司公限有險壽保東方大

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者新年已到 諸君對於自己之壽命應如何處置及如何獲
之方雖無辦法多般而人以保壽為最要之端此則實無疑義因有
人盼望自己長壽之故也 諸君一牛并無存項可以分給諸
之役人有時在壯健時扶助其子孫迨至身故并無人之保款可以
留與妻兒縱然有等因為時常得人扶助足以資財甚富迨至年老則
仍存一身時時隨人來助矣若已買有人壽保險此即謂男子壽
人最要之事件得安其生命及慰其親族之人 諸君有意請來本
公司買保壽險或通函告知以便本公司立遣代表人來見為要

啟者于欲通知于已收到大東方公司與銀五千元價銀三百九十一
號之保單因為于先夫何崇德曾向該公司保壽先夫已于西本月
廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一于已收到大東方公司所給此款
之保單于特稱謝大東方公司因為幫助 所用之字據及因此便
于利便而不需耗費于甚以舉為大東方公司于戚友及凡欲保壽之
諸君為

大英一千九百一十年四月二十七號

德金夏德爾啟

啟者余乃楊清鎮之掛砂人欲使金坡為眾共悉已故宋君其壽之
婦名楊密娘其壽已收到大東方公司銀一千元因金坡
其夫向該公司保壽之費其保壽之單乃三百五十五號宋君其壽係于
西本月廿七號禮拜仙逝今日廿八號拜一已向該公司收訖此單
之項于茲以稱謝該公司之代家人翁呂士君因為此人所理銀款各
字據并未使于艱難而耗費而已故宋君其壽在日又向該家公司保
壽雖由大東方公司先給保單此乃該公司應得快捷及誠信之又一
例也凡欲保壽命之人于極真心為大東方公司介紹此佈

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號

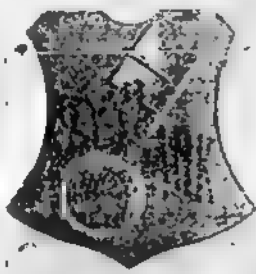
楊清鎮掛砂人楊慶全啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基羅里士打路
二十二號於本公司寫字樓詢問便悉

英一千九百一十年十二月六號

大東方有限公司謹啟

售發酒蜜



啟者本行由歐洲辦到上等寶酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細覽免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標票的出售希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行定於酒樽木瓶內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元倘有疑定即查辦務不食言此紙不虛奉往 勿切已 三號翠 四里水 廣和號 日隆等處其餘各埠均能應運在茲此佈
大英一千九百零八年元月一號 明鳴也神行



快因成上蜂案報為龍池網售發

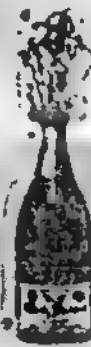


本公司一廉沽出餘無別家出售 諸君光顧請認明
紅綠標頭爲記也紅綠香味方不致誤價甚相宜
倘有剽份之徒者祈早 移玉至臨新街是幸
大英一千九百零八年正月一號
喇嗎也洋行謹啟

聯華也洋行總廠

明也也洋行

三品酒發售



本行特辦歐洲馳名三品洋酒來其功醫其酒係白頭
 式醫皆有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假
 冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠 諸君可慎因後 諸君欲
 買本行白
 頭三品酒
 者請細認
 本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明鳴也公司
 有鋪號者無此字樣即屬假冒請公細認特此佈告
 大英一千九百零八年正月一號 明鳴也洋行謹啟

廣東省出版集團

管 数 一 数 二 三



啟者本行向由汕頭
各名義藥商來以
貨物已為惠顧者
茲因山珍海味
附士干等件之類
野於近日市面以
貨品甚多以致
售賣之價以上列
本行欲求利無如
食才乃才於利和
有故而上占位
而致虧折故本行
所少之貨則都不
再上此係主生候
知悉不致誤也
即此本行專司理
人啟

大英一千九百零八
年正月一號
馬德地洋行謹啟

馬也美牙科行

售發標鐵名馳

嘗也哲生之道所為者一則假借其美則惟恐內然必須有以
善其始無意於此本行通國所以一躍而之所其也故本行
行所結之也固久已馳名於東方一帶而於叻坡尤著尤著
本行結貨等此處圖已三十年之久其製法固保能耐久
且其輪造甚妙斷非尋常等所能圖計
且樹全身均用精製成並無雜以木料
凡諸君自前至今均為一式堅固並無
有優劣之分至於各人小不一而價
銀則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙矣等語因意外
火災要亦無所損壞是以本行之鐵圖實為叻坡諸商所喜購
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之佈佈倘 諸君有惠顧者
祈即 玉臨惠顧為禱

明鳴也洋行謹啟

明也洋行代理

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

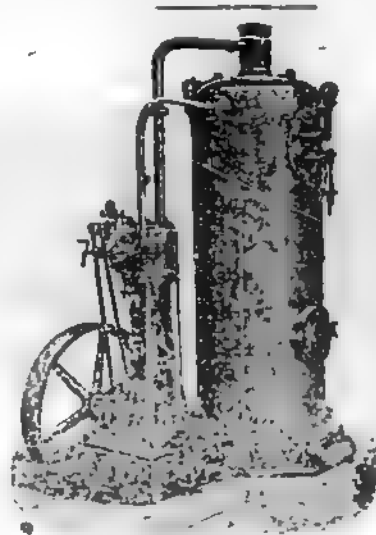
啟者此太陽標蜜酒在英日賽會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者當以此標蜜酒為獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝博覽會時又蒙公眾大加讚美諸君有欲採購者請到本公司面商可也
總售處新嘉坡芬禮申兀連(即海墘花園邊)門牌二號
德律風六十五號本公司內



零售處新嘉坡小坡城多利亞實得力門牌三百五十一號由本公司
本公司欲求代運客沽此酒之華人商店如意面
議此佈
西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

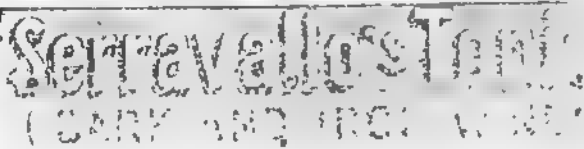
HOWARTH ERSKINE LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總
寫字樓及廠設在新加坡美里牙律又在坡中囑山頂律設立
寫字樓而在子 仰光 檳城 意倫 吉隆 網咯 香港
上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建
築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼鐵三台十等項之剛
頭 燈塔 水塔 礮石標 誌等項製造花鐵等項本公司
充實國家包工之役乃水池 填海工程 火車路 掘土各

項工程建築米較船池之貨倉煤炭式之樓梯製造聯合各式
用火或用水之車 本公司內常有新出即應騰務新船所用
各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵
角桁樑 鐵管 參閱 鐵釘 已釐刀 螺絲釘 鐵釘
鐵線 鉛鋼 及各式鐵匙并各機器供以應有欲委任者
請到本公司商酌為幸此佈
宣統二年五月廿九日 夏活獨士堅有限公司謹啟

酒藥功補精金

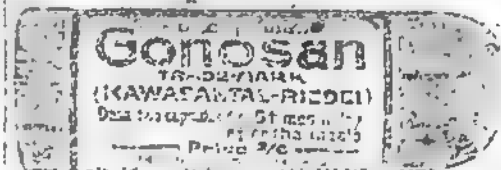


此藥功補精金

此藥功補精金
大英一千九百零
四年十月廿九號
新加坡大藥房啟

MEDICAL HALL

告廣九藥精治專製新



其藥即止諸病久其效驗顯然
其病即與有病者試服之當知其藥
之利益為何如也
新加坡大藥房啟
大英一千九百一十年十月廿八號



(第二)

企公牛乳天下馳名告白

本造廠製牛乳歷有年所為寰球第一色白而滋味甚香
 得化學之新法其質上之妙品老年服之可以益童幼
 年服之可壯健壯健之良藥英國為最日本香港新嘉坡

印度南花

旗香金山

盤門等處

每年能銷

五百萬箱

亦可謂盛

矣極矣富

此中國力

國自強戒

烟社會林

立若以此

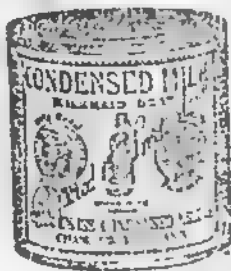
乳服之不

Milkmaid

BRAND

Milk

See that the
MILKMAID Trade Mark
is on every Tin



TRADE MARK

Largest Sale in the World

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人白

不但身體強壯可資衛生
 於國於身裨益不淺
 諸君尤宜時服精神百倍
 試之始信言不虛謬也

福德醫生返老還童固本片

夫陽痿一症特由真水不足元陽耗竭所致而得之固本固方即真其制曰童童也又有呼之曰士云云有秘方妙藥經其神效其方係然藥上其真其藥價值極昂倘得此世人隨非徒得不獨其病源為除且將來者其體男女婚姻伊始身軀充足隨和治自能舉固和血脈和氣先天不足之人本體素虧兼以勞事過勞致精神耗相或好美色以致陰虛或好飲酒以致陽竭因此下元虛弱精神疲倦眼目昏花腰酸腿軟等症與之此安其補精固本之良藥也每見得斯症者諸藥罔效惟服此生治固本片固本片服之最為神驗此藥用育亨賓及補腎丸精合以貴重藥品以化學法製成和平衡體熱熱之品特治陽痿不舉及一切虛弱等症此藥片有固本培元之功能壯精神之力扶助壯身廣嗣延年無倫男女老幼青年弱體服一節即元陽充足精神活潑誠為益世之良藥也家可待亦無倫如補藥均未有此藥之功故其藥世之第一要藥也生藥界勿謂此藥無上妙品此藥實有回天造化之功也各國名醫所贈之傳閱者多不勝數

服法每日三次每次二片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

大德固本片生治固本片每管一元五角每打洋十五元

宣統二年九月廿三日

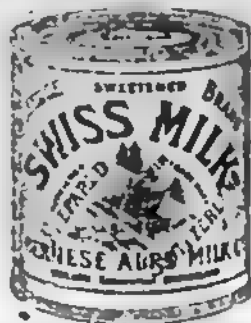
石叻大馬路會豐商店

吧城小南門中法藥房

廣東新街中法藥房

香港英界德輔道中

士 禮 士 牛 乳



啟者此標之牛乳係由瑞士國精製于精潔之牧場為貴重之物此標牛乳共有三款 第一款 第二款 第三款 凡欲購者請認下內之符記如欲採購大宗者可赴總代理及子有限公司洽購 第一款 第二款 第三款 凡欲購者請認下內之符記如欲採購大宗者可赴總代理及子有限公司洽購 第一款 第二款 第三款 凡欲購者請認下內之符記如欲採購大宗者可赴總代理及子有限公司洽購

項藥料如此則以此款牛乳而能強壯及壯者飲之最為有益而小孩用此牛乳能日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳當推此為第一 欲買者請到下列之行店可也 安樂公司 源豐號 廣和成 衣初南沙公司 廣華公司 濟公司 廣仁興 廣生 金昌公司 英一千九百零九年三月三十號

Typewriter \$ 50. Typewriter

白告售發車影機字打

Helios

The only reliable real Typewriter

at a reasonable price

Supplied 2 weeks Trial.

SOLE AGENT:

L. E. Salomonson

SINGAPORE.

No. 6-A, Malacca Street.

啟者特字通知本公司現有第一精良及第一靈捷之打字機
器車出售此車價甚公平每架價銀祇取五十大元此價比之
此車之精良甚屬廉賤諸君若欲採購者請到本公司寫字
樓觀看本公司并許諸君試用此車兩禮拜此佈聞
大英一千九百一十一年七月十四號
西年底
新嘉坡麻六甲實得力門牌六號客A
本坡專家經售人羅呂衣蘇羅滿順謹啟

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's.

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直公司專售名酒告白

啟者特字通佈
諸君實覽本公司所沽環球
第一等名飲家第一有益之(燕月西沙)威
士杞酒乃係本公司專權代理此酒之佳處不
待檢揭
諸君深購
玉臨本公司當勝特此
佈聞
西一千九百一十年十一月十三號

然里直公司謹啟

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 383, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE

健胃補五寶每瓶銀二元
 坤健玉髓每瓶一元大
 金鎖固精膏每帖銀大角
 珍珠散每盒銀五角
 瘡癤生肌除毒藥大二元中一元
 瘡癤生肌補血丸 大樽二角半
 瘡癤生肌補血丸 每樽五角
 瘡癤生肌補血丸 每瓶五角
 瘡癤生肌補血丸 每樽二元
 金鎖固精膏
 韋廉士紅色補丸
 男科各症藥 婦科各症藥
 兒科各症藥 跌打各症藥
 花柳各症藥 腳氣各症藥
 清香生肌油 各款花露水
 湯火受傷藥 齒科各症水
 風濕各症水 皮膚各症水
 各款香粉 中西各症粉
 眼科各症藥 牙科各症藥
 喉科各症藥 紅白痢症藥
 清解微瀉丸 屈臣氏西藥
 華英中國藥 普生堂丸散
 正辟疫臭水 油士練石粉
 本局中西貨物藥酒藥水藥料款
 式太多不能盡錄如蒙 光顧請
 外相宜買客代沽尤為克己願以
 特別權利
 一本局所設贈藥每日上午七點
 起至九點止如遲恕不候收
 辛亥二月十四日
 新加坡大馬路中華大藥房啟

各埠輪船入口		
慈神那氏輪船	由歐洲起程	約廿七日到
加牙爾登輪船	由歐洲起程	約廿七日到
瓦加沙嗎得輪船	由歐洲起程	約廿七日到
由望加錫起程	約廿七日到	
由蘇坡起程	約廿七日到	
由吉蘭丹起程	約廿七日到	
由泗水起程	約廿七日到	
由峇株巴轄起程	約廿七日到	
由峇株巴轄起程	約廿七日到	
由大白蠟起程	約廿八日到	
由高低起程	約廿八日到	
由檳榔嶼起程	約廿九日到	
由丁加奴起程	約廿九日到	
由彭亨起程	約廿九日到	
由大白蠟起程	約初二日到	
由檳榔嶼起程	約初二日到	
由歐洲起程	約初六日到	

棉示必洋行		
巴智申洋行	巴智申洋行	巴智申洋行
實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行
和益號	和益號	和益號
和益號	和益號	和益號
實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行
益隆棧	益隆棧	益隆棧
實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行
實得力公司	實得力公司	實得力公司
和豐公司	和豐公司	和豐公司
棉示必洋行	棉示必洋行	棉示必洋行

○前接電云 英商正郵船一艘於本月廿四日由香港啟程來叻定於本月廿九日拜四即能抵叻上落客貨訖即啟程回港

[illegible]

本坡廿四日各貨的確行情

錫	出價	九十五元	暹羅水牛皮二號無賣出	
什碎島椒	出價	二十一元	麻六甲中頭發賣出	十一元二角五分
浮羅越白椒	無賣出		麻六甲中頭發賣出	九元七角五分
山口洋	無賣出		麻六甲上小頭發賣出	十一元三角七分
勿里洞	無賣出		麻六甲小	九元六角
文島	無賣出		麻六甲幼五	十元零六角
叻甘蜜	出價	十元零八角		十元
庫六甲	出價	十元零七角		
實叻越一號	出價	十一元		
四角一號未漆	出價	十五元七角半		
爪哇一號	出價	十四元五角		
叻一號	出價	十六元三角七分五		
叻二號	出價	十三元九角半		
下等(冬粉)	無賣出	四元		
實叻越一號	無賣出			
坤甸下等	無賣出			
安汶坡丁香	無賣出			
安汶坡老花	無賣出			
少老花	無賣出			
老花只	無賣出			
每斤八十粒	無賣出			
每斤一百粒	無賣出			
在光	無賣出			
巴東甘文烟	無賣出			
巨港甘文烟	出價	六十三元		
樹乳一號	無賣出			
樹乳二號	無賣出			
樹乳三號	無賣出			
樹乳四號	無賣出			
樹乳五號	無賣出			
實叻越日落河	無賣出			
坤甸日落河	無賣出			
巨港日落河	無賣出			
蘭蘭日落河	無賣出			
蘭蘭日落河	無賣出			
蘭蘭日落河	無賣出			

檳城新花米一號	四百二十元	匯票行情	足金	六十四元六角
檳城新花米二號	四百一十元		金盾	八元七角八分
檳城新花米三號	三百九十五元		印度盾	一百元兌
檳城新花米四號	三百八十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米五號	三百七十五元		安南盾	一百元兌
檳城新花米六號	三百六十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米七號	三百五十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米八號	三百四十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米九號	三百三十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十號	三百二十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十一號	三百一十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十二號	三百零五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十三號	二百九十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十四號	二百八十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十五號	二百七十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十六號	二百六十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十七號	二百五十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十八號	二百四十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米十九號	二百三十五元		暹羅盾	一百元兌
檳城新花米二十號	二百二十五元		暹羅盾	一百元兌

宣統三年七月廿六日新加坡叻報館刊

告廣坡士街大之掌手藝善



西一千九百一十一年九月一號 卑運商佈

啟者本街士名車運商... 宣統三年七月二十日

馬紅正明也... A LEE & Co. No. 47, Carpenter Street, Singapore.

本報大改良廣告

讀者本報係於光緒辛巳年開創設至今已滿三十周年荷蒙 諸君子青睞踴躍加贊感之私不能自己惟是南洋各埠之有華文報紙本報係作先河當時草萊甫闢要件無多故其紙張姑從狹小嗣以世界之文明日進而我同胞亦漸開通時事日多篇幅有難容納故特添印附張一紙嗣以仍多遺漏又增印第二附張惟是紙張既多則閱者艱於檢察故前日特向英京定購印字大機器一副俾得將紙張增大現此機器業經運到安設既完僅用電力方能運動今已特與電氣公司商定安設電機不日告成即將紙張更換便洋洋大觀能覽閱者之心而後已更將現在所用之鉛字一律棄去全數更換新字以期奕奕井添聘編輯撰述採訪員搜探新聞諸君當鑒大抵移月便能出版用特預行佈告以慰 諸君子期望之誠有欲賜閱者尚乞逕然前來不勝幸甚特此預佈 本館謹白

STRAITS GUANO COMPANY.

司公志華力得實
告廣售發糞鳥

啟者生威巴里士鳥糞包保中有純糞十五巴仙此種鳥糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳園與種植等數價銀三十元

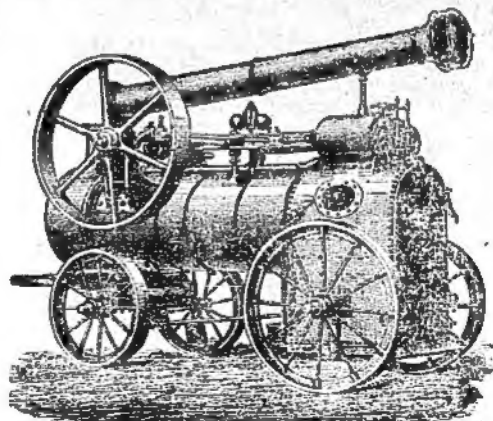
宣統三年三月十九日

新嘉坡 柔佛代理人山尼蘭勿底里公司謹啟

輪船啟行 ○啟者本公司之禮蘭輪船定于七月一號禮拜六即華六月初八日開行 毛里末輪船定于西七月五號禮拜三即華六月初十日開行 柔牙勝輪船定于西七月八號禮拜六即華六月十三日開行 勞勃底輪船定于西七月十二號禮拜三即華六月十七日開行 亞士蘭輪船定于西七月十五號禮拜六即華六月廿一日開行 馬希惹輪船定于西七月十九號禮拜三即華六月廿四日開行 由本坡前往 丁加奴 美述 峇左 吉蘭丹 邦眉 萬拿釐 前拔敏 惹拿里 八打尼 萬崙 霜戰粉 六坤 宜耶 高門 沙 占本 網略等處此佈
宣統三年正月初六日 一三 伊亞沙德公司謹啟

Riley Hargreaves & Co. Ltd. SINGAPORE.

白告司公限有立元夏里禮



啟謹司公限有立元夏里禮

啟者特字通知本公司在坡收存貨物甚多各種機器鋼及包工入所用之機器均備價廉甚服若蒙託辦即時交易茲將各貨開列 車 鼎 抽水機器 鐵管 成條或成塊之 銅片 鐵釘 螺絲頭 鐵軌

鐵尖 漆 油 呂宋索 加叻 鋤頭 巴龍刀 及各款機器本公司出沽頂上製樹乳車等及關於樹乳各物件本公司可能供妨 羅知爾 雪文廠 質梨廠 油廠所用全副各器此
英千九百一十一年五月十八號

BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之爾夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香

水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是上品及甚屬奇味之
香水此香水在各于埠人均稱為上品之
物



山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味實屬上品
奇香

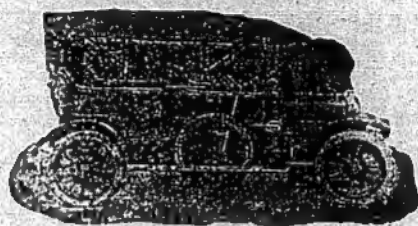
上各種以香水分發大罇小罇均款在手
本坡各店均有發售 諸君採辦幸勿誤
購票為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明馬也有限公司謹啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

告 廣 司 公 限 有 申 智 巴



總售處新嘉坡及檳城本公司

雪文發售 手標 扇標 三翅標

麵粉發售 馬及輪標 象及鹿標 劍上孔雀標

益蘇萬蘭油酒發售 此酒樽外縛鉛線在叻 安樂公司 經與

承與均有寄沽

夏威威士忌酒發售 特字通佈 諸君知悉凡各屋宇若無保險公

司偶逢失火則損耗必深如欲提防請到本公司代理之牙連保險有

限公司預行買保可也

倘者本公司經售星牙摩打車 加呂勿拍呂雪(即辟穢藥水之一

種)價值甚廉

發售滅火機器此器與商船大有關係不可不買以保平安此佈

英一千九百十一年正月三號

巴智申有限公司謹啟

告廣機水售代



啟者特字通知本公司專蒙代

運出之水機此口

現在最大之樹乳園均有用作

殺滅茅草及各

種樹根之用如

用此器比之抽

拔樹根之費可

減至十巴仙本公司在于吉隆

坡瑞珍成坡係託 明施夏巴君 爲

代理人此佈 英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最著名之

鳳凰標水泥（市上呼作紅毛泥）

來噴發售此泥乃用上等之材料製



成最能耐久 諸商翁如欲採購者

請到本公司面商價錢從廉此佈

新加坡波專家代理人慕娘有限公司謹啟